

Otto-von-Guericke-Universität Magdeburg, Postfach 4120, D-39016 Magdeburg

To all students in degree programs of the
Faculty of Process and Systems Engineering

PRÜFUNGS- UND PRAKTIKANTENAMT
STUDIENDEKAN
Prüfungsausschussvorsitzender

Prof. Dr. Eckehard Specht

Otto-von-Guericke-Universität
Magdeburg
Universitätsplatz 2
D-39106 Magdeburg

Telefon: +49-(0)391-67-58657

Telefax: +49-(0)391-67-41252

E-Mail: fvst.pruefungsamt@ovgu.de
www.vst.ovgu.de

Ihr Zeichen, Ihre Nachricht vom:

Unsere Zeichen:

Durchwahl:

Datum:

23.02.2017

Information on the procedure for withdrawal from an examination due to illness – disability certificates are invalid as of 1st April 2017

According to the Federal Administrative Act, a certificate of disability (yellow illness certificate) is no longer to be recognized as a withdrawal from the examination. The Examination Board of the Faculty of Process and Systems Engineering has decided that as of 1st April 2017 solely a medical certificate will be accepted.

The disease shall be reported immediately to the Examination Board. It is to be verified by a medical certificate (see form) that the termination of the examination or the withdrawal from the examination is justified on the basis of a health impairment that considerably reduces the student's ability to perform. On the basis of the medical data, the examination committee must be able to form an independent opinion on students' lack of examination capacity.

The doctor is to be visited immediately, i.e., still on the day of the examination. The verification issued by the doctor must contain the following information:

- The examined person's information
- Beginning and (anticipated) end of the illness
- Description of the health impairment
- as well as the disabilities resulting from the disease pertaining to the examination
- Confirmation that it is only a temporary health disorder

In order to facilitate the procedure, the Examination Board has drawn up a form which can, but does not have to be used. Doctor's own forms, which contain above mentioned



information will also be accepted. The submission of the form 'Request to withdraw from examination' is mandatory.

Eingangsstempel	Ärztliches Attest zur Vorlage beim zuständigen Prüfungsausschuss zur Feststellung der Prüfungsfähigkeit		
ERLÄUTERUNG: Die Beantwortung der Rechtsfrage, ob eine gesundheitliche Beeinträchtigung den Abbruch einer Prüfung oder den Rücktritt von der Prüfung rechtfertigen kann, ist letztlich und in eigener Verantwortung von der Prüfungsbehörde (Prüfungsausschuss) zu entscheiden. Dies ist grundsätzlich nicht Aufgabe des Arztes. Vielmehr ist durch ein ärztliches Attest nachzuweisen, dass der Abbruch der Prüfungen aufgrund einer gesundheitlichen Beeinträchtigung, die die Leistungsfähigkeit des Studierenden erheblich vermindert, gerechtfertigt ist. Studierende sind auf Grund ihrer Meldepflicht grundsätzlich dazu verpflichtet, zur Feststellung der Prüfungsfähigkeit ihre Beschwerden offen anzugeben und hierzu erforderliche Hilfe den behandelnden Arzt von der Schweregefahr zu erbiten. Dies bedeutet nicht, dass der Arzt die Diagnose als solche balanciert geben muss, sondern eben nur die durch die Krankheit hervorgerufenen körperlichen bzw. psychischen Beeinträchtigungen in einer Prüfung. Dies steht im Einklang mit dem Datenschutz. Nach § 9 (1) DSGVO dürfen personenbezogene Daten erhoben werden, wenn ihre Verarbeitung für die Aufgabenerfüllung der behandelnden Stelle erforderlich ist. Hinweis: Das Attest kann auch formlos erstellt werden, soweit es die folgenden Punkte enthält:			
1. Angaben zur untersuchten Person:			
Nachname:		Vorname:	
Geburtsdatum:		Straße / Hausnummer:	
PLZ und Wohnort:			
2. Erklärung des Arztes: Meine heutige Untersuchung zur Frage der Prüfungsfähigkeit bei o.g. Person hat aus ärztlicher Sicht folgendes ergeben: <u>Krankheitsvermögen / Art der Leistungsbeeinträchtigung:</u>			
Aus meiner ärztlichen Sicht liegt eine erhebliche Beeinträchtigung des Leistungsvermögens vor (Schwankungen in der Tagesform, Examensangst, Prüfungsstress u. ä. sind keine erheblichen Beeinträchtigungen).			
Die Gesundheitsstörung ist (bitte ankreuzen):		<input type="radio"/> dauerhaft, d.h. auf nicht absehbare Zeit <input type="radio"/> vorübergehend	
Dauer der Krankheit:		vom: _____	
		bis einschließlich: _____	
Datum/Unterschrift: _____		Praxisstempel: _____	
Nur für den Prüfungsausschuss: Die Prüfungsfähigkeit wird hiermit <input type="radio"/> festgestellt <input type="radio"/> nicht festgestellt			
Datum/Vorsitzender des Prüfungsausschusses: _____			

Antrag auf Rücktritt von Prüfungen/Request to withdraw from examination		
<i>Vom Studierenden auszufüllen/to be completed by the student:</i>		
Nachname/ Last Name		
Vorname/ First Name		
Geburtsdatum/ date of birth		
Matrikelnummer/ student number		
Studiengang/ degree programme		
Ich beantrage den Rücktritt von den nachfolgend aufgeführten Prüfungen wegen Krankheit: I hereby apply the withdrawal from the following exams because of illness:		
Prüfungsnummer/ exam number	Titel der Prüfung/ subject (course title)	Prüfungsdatum/ date of exam dd/mm/yy
Ich bestätige die Richtigkeit der gemachten Angaben. Ein ärztliches Attest zu den oben genannten Zeiten habe ich beigelegt. I hereby declare that all entries are correct. I have attached a medical certificate to the above mentioned times.		
Datum/date: dd/mm/yy	Unterschrift/Signature:	

<http://www.vst.ovgu.de/Prüfungsamt/Formulare-p-1658.html>

In the event that the symptoms of the illness are not disclosed, the Examination Board reserves the right to consult a public health officer and the recognition of the lack examination capacity is refused.

Medical certificates must be submitted to the Examination Office without delay, usually within three business days, after which recognition is no longer possible. Retroactively issued certificates are no longer considered. This means that the doctor's visit must be carried out immediately, if possible on the examination day. The Examination Board decides on exceptions.

In the case of inpatient treatment, the confirmation of admission to the clinic in question must be submitted to the Examination Board.

Prof. Dr.-Ing. E. Specht
Chairman of the Examination Committee
Process Engineering Degree Programs